

(PL) INSTRUKCJA OBSŁUGI - WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE OBSŁUGI I BEZPIECZEŃSTWA
TAŚMA NAPRAWCZA, SYMBOL: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(EN) USER MANUAL - OPERATING AND SAFETY INSTRUCTIONS
REPAIR TAPE, SYMBOL: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(DE) BEDIENUNGSANLEITUNG - BEDIENUNGS- UND SICHERHEITSHINWEISE
REPARATURBAND, SYMBOL: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(CZ) NÁVOD K OBSLUZE - PROVOZNÍ A BEZPEČNOSTNÍ RADY
OPRAVNÁ PÁSKA, SYMBOL: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(FR) MANUEL D'UTILISATION - CONSEILS D'UTILISATION ET DE SÉCURITÉ
RUBAN DE RÉPARATION, SYMBOLE : 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(IT) MANUALE OPERATIVO - CONSIGLI OPERATIVI E DI SICUREZZA
NASTRO DI RIPARAZIONE, SIMBOLO: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(ES) MANUAL DE OPERACIÓN - CONSEJOS DE OPERACIÓN Y SEGURIDAD
CINTA DE REPARACIÓN, SÍMBOLO: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(NL) BEDIENINGSHANDLEIDING - BEDIENINGS- EN VEILIGHEIDTIPS
REPARATIE TAPE, SYMBOOL: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(SE) BRUKSANVISNING - DRIFT- OCH SÄKERHETSTIPS
REPARATIONSTEJP, SYMBOL: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(GR) ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ - ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΚΑΙ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ
ΤΑΙΝΙΑ ΕΠΙΣΚΕΥΗΣ, ΣΥΜΒΟΛΟ: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(RO) MANUAL DE OPERARE - SFATURI DE OPERAREA SI SIGURANTA
BANDĂ DE REPARAȚII, SIMBOL: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(PT) MANUAL DE OPERAÇÃO - DICAS DE OPERAÇÃO E SEGURANÇA
FITA DE REPARAÇÃO, SÍMBOLO: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(BG) РЪКОВОДСТВО ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ - СЪВЕТИ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ И БЕЗОПАСНОСТ
ЛЕНТА ЗА РЕМОНТ, СИМБОЛ: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(HU) HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ – HASZNÁLATI ÉS BIZTONSÁGI TIPP
JAVÍTÓSZALAG, SZIMBÓLUM: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(DK) BETJENINGSVEJLEDNING - BETJENINGS- OG SIKKERHEDSTIPS
REPARATIONSTAPE, SYMBOL: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(SK) NÁVOD NA OBSLUHU - RADY NA PREVÁDZKU A BEZPEČNOSŤ
OPRAVNÁ PÁSKA, SYMBOL: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(FI) KÄYTTÖOHJE - KÄYTTÖ- JA TURVALLISUUSVINKKEJÄ
KORJAUSTEIPPI, SIMBOLO: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(LT) NAUDOJIMO VADOVAS – NAUDOJIMO IR SAUGOS PATARIMAI
REMONTA JUOSTA, SIMBOLIS: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(LV) LIETOŠANAS ROKASGRĀMATA – LIETOŠANAS UN DROŠĪBAS PADOMI
REMONTA LENTE, SIMBOLS: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(EE) KASUTUSJUHEND – KASUTUS- JA OHUTUSJUHEND
PARANDUSTEIP, SÜMBOOL: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(SI) PRIROČNIK ZA UPORABO - NASVETI ZA UPORABO IN VARNOST
LEPILNI TRAK ZA POPRAVILA, SIMBOL: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(IE) LÁMHLEABHAR OIBRIÚCHÁIN - TIPS OIBRIÚCHÁIN AGUS SÁBHÁILTEACHTA
TÉIP DEISIÚCHÁIN, SIMBOL: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(MT) MANWAL OPERAT - OPERAZZJONI U GHAJR TAS-SIGURTÀ
TEJP TISWIJJET, SIMBOLU: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(HR) PRIRUČNIK ZA UPORABU - SAVJETI ZA UPOTREBU I SIGURNOST
POPRAVNA TRAKA, SIMBOL: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

(RU) РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ – СОВЕТЫ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ И БЕЗОПАСНОСТИ
РЕМОНТНАЯ ЛЕНТА, СИМБОЛ: 11374 EAN/GTIN: 5907451345801

Importer / Importeur / Importateur / Importatore / Importador / Importör / Εισαγωγέας / Importator / Dovożce / Importador / Вноситель / Importör / Importør / Dovožca / Maahantuoja / Importuotojas / Importētājs / Maaletooja / Uvoznik / Allmhaireoir / Importatur / Uvoznik / Импортер:

VERK GROUP SIKORSKI SP.K.

WYGODY 16

05-090 PODOLSZYN NOWY

POLAND

info@verkgroup.pl

+48 888055550 / +48 22 670 90 10

internetowa-hurtownia.pl

verk.store

verk.pl



Szanowni Państwo, dziękujemy za zakup naszego produktu!

Przed przystąpieniem do używania produktu, prosimy zapoznać się z poniższą instrukcją w celu prawidłowego użytkowania produktu.

Prosimy o zachowanie niniejszej instrukcji na przyszłość oraz zastosowanie się do jej zaleceń, ponieważ jej nieprzestrzeganie może zagrażać życiu lub zdrowiu.

1. ZASTOSOWANIE I OPIS URZĄDZENIA

Taśma dwustronna to doskonałe narzędzie do montażu różnych przedmiotów bez konieczności wiercenia otworów w ścianach. Dzięki jej wyjątkowej przyczepności, można używać ją do mocowania przedmiotów na gładkich powierzchniach, takich jak drewno, kafelki czy tworzywa sztuczne. Przed rozpoczęciem montażu upewnij się, że powierzchnie, które będziesz łączyć, są czyste, suche i odtłuszczone. Prace montażowe najlepiej wykonywać w temperaturze powyżej 10°C. Następnie naklej odpowiednią ilość taśmy na łączony przedmiot, usuń papier ochronny z kleju i mocno dociskaj przez kilka sekund. Pełna wytrzymałość połączenia będzie osiągnięta po 24 godzinach.

2. WSKAZÓWKI BEZPIECZEŃSTWA

- Przed użyciem produktu, należy dokładnie przeczytać niniejszą instrukcję obsługi.
- Do czyszczenia produktu używaj miękkiej, suchej lub lekko wilgotnej ściereczki. Unikaj używania detergentów lub materiałów ściernych, które mogą uszkodzić powierzchnię.
- Przechowuj urządzenie w miejscu wolnym od wilgoci, kurzu i skrajnych temperatur, jeśli nie jest używane przez dłuższy czas.
- Trzymaj produkt poza zasięgiem dzieci, aby uniknąć przypadkowego uszkodzenia.
- Unikaj źródeł ognia: należy unikać kontaktu z ogniem lub urządzeniami generującymi ciepło (może prowadzić do pożaru)
- Nie naklejaj na mokrą powierzchnię – klej może nie zadziałać poprawnie.
- Nie stosuj jako taśmy konstrukcyjnej – nie nadaje się do łączenia elementów pod napięciem mechanicznym.
- Unikaj długotrwałego narażania na ekstremalne promieniowanie UV – z czasem może tracić właściwości.
- Chronić produkt przed ekstremalnymi temperaturami, wysoką wilgotnością, palnymi gazami, rozpuszczalnikami.
- Folię stanowiącą opakowanie produktu należy trzymać z dala od dzieci (istnieje ryzyko uduszenia)
- Dopilnować, aby materiały opakowaniowe nie zostały pozostawione bez nadzoru. Dzieci mogą się zacząć nimi bawić, co jest niebezpieczne.
- Dzieci nie mogą bawić się produktem.
- Produkt należy zawsze używać zgodnie z przeznaczeniem

3. DANE TECHNICZNE

- Mocny klej
- Uniwersalna
- Do drewna, plastiku, metalu, itd.
- Szerokość: 5cm
- Długość: 5m

WSKAZÓWKI I INFORMACJE DOTYCZĄCE GOSPODARKI ZUŻYTYM OPAKOWANIEM



Opakowanie wykonane jest z materiałów przyjaznych dla środowiska, które można przekazać do utylizacji w lokalnym punkcie przetwarzania surowców wtórnych.

Zużyty materiał opakowaniowy należy dostarczyć do punktu przeznaczonego do składowania odpadu, wyznaczonego przez urzędy lokalne. Informacji na temat możliwości utylizacji wyeksploatowanego produktu udziela urząd gminy lub miasta. Ten produkt jest zgodny z wymaganiami odpowiednich dyrektyw europejskich i krajowych, które go dotyczą. Produkt spełnia europejskie oraz krajowe wymagania o bezpieczeństwie urządzeń i produktów.

Zastrzegamy sobie możliwość dokonywania zmian tekstu, designu i danych technicznych wyrobu bez uprzedzenia.

Dear Sir or Madam, thank you for purchasing our product!

Before using the product, please read the following instructions to ensure proper use of the product.

Please keep this manual for future reference and follow its recommendations, as failure to follow its instructions may pose a threat to life or health.

1. APPLICATION AND DESCRIPTION OF THE DEVICE

Double-sided tape is an excellent tool for mounting various objects without having to drill holes in the walls. Thanks to its exceptional adhesion, it can be used to attach objects to smooth surfaces such as wood, tiles or plastics. Before starting the assembly, make sure that the surfaces you will be connecting are clean, dry and degreased. Assembly work is best carried out at a temperature above 10°C. Then stick the appropriate amount of tape on the connected object, remove the protective paper from the adhesive and press firmly for a few seconds. The full strength of the connection will be achieved after 24 hours.

2. SAFETY INSTRUCTIONS

- Before using the product, please read this instruction manual carefully.
- Use a soft, dry or slightly damp cloth to clean the product. Avoid using detergents or abrasive materials that may damage the surface.
- Store your device in a place free from moisture, dust and extreme temperatures if not in use for an extended period of time.
- Keep the product out of the reach of children to avoid accidental damage.
- Avoid sources of ignition: avoid contact with fire or heat-generating devices (may lead to fire)
- Do not stick on a wet surface - the adhesive may not work properly.
- Do not use as construction tape – not suitable for connecting elements under mechanical tension.
- Avoid prolonged exposure to extreme UV radiation – may lose properties over time.
- Protect the product from extreme temperatures, high humidity, flammable gases, solvents.
- Keep the foil packaging of the product away from children (risk of suffocation)
- Make sure that packaging materials are not left unattended. Children may start playing with them, which is dangerous.
- Children must not play with the product.
- Always use the product as intended

3. TECHNICAL DATA

- Strong glue
- Universal
- For wood, plastic, metal, etc.
- Width: 5cm
- Length: 5m

TIPS AND INFORMATION ON THE MANAGEMENT OF USED PACKAGING



The packaging is made of environmentally friendly materials that can be disposed of at your local recycling center.

Used packaging material should be delivered to a waste disposal point designated by local authorities. Information on the possibilities of recycling the used product is provided by the local or city office. This product complies with the requirements of the relevant European and national directives that apply to it. The product meets European and national requirements on the safety of devices and products.

We reserve the right to make changes to the text, design and technical data of the product without notice.

Sehr geehrte Damen und Herren, vielen Dank für den Kauf unseres Produkts!

Lesen Sie vor der Verwendung des Produkts die folgenden Anweisungen, um eine ordnungsgemäße Verwendung des Produkts sicherzustellen.

Bitte bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Nachschlagen auf und befolgen Sie die darin enthaltenen Empfehlungen, da die Nichtbefolgung der Anweisungen eine Gefahr für Leben oder Gesundheit darstellen kann.

1. ANWENDUNG UND BESCHREIBUNG DES GERÄTS

Doppelseitiges Klebeband ist ein großartiges Hilfsmittel zum Befestigen verschiedener Objekte, ohne Löcher in die Wände bohren zu müssen. Dank seiner außergewöhnlichen Haftung können damit Gegenstände auf glatten Oberflächen wie Holz, Fliesen oder Kunststoff befestigt werden. Stellen Sie vor Beginn der Montage sicher, dass die zu verbindenden Flächen sauber, trocken und entfettet sind. Montagearbeiten lassen sich am besten bei Temperaturen über 10°C durchführen. Anschließend die entsprechende Menge Klebeband auf das zu verbindende Objekt auftragen, das Schutzpapier vom Kleber abziehen und einige Sekunden fest andrücken. Die volle Klebkraft wird nach 24 Stunden erreicht.

2. SICHERHEITSHINWEISE

- Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden.
- Verwenden Sie zur Reinigung des Produkts ein weiches, trockenes oder leicht feuchtes Tuch. Vermeiden Sie die Verwendung von Reinigungsmitteln oder Scheuermitteln, die die Oberfläche beschädigen könnten.
- Bewahren Sie Ihr Gerät bei längerer Nichtverwendung an einem Ort auf, der frei von Feuchtigkeit, Staub und extremen Temperaturen ist.
- Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf, um versehentliche Schäden zu vermeiden.
- Zündquellen vermeiden: Kontakt mit Feuer oder wärmeerzeugenden Geräten vermeiden (kann zu Brand führen)
- Nicht auf eine nasse Oberfläche kleben – der Klebstoff könnte sonst nicht richtig funktionieren.
- Nicht als Konstruktionsklebeband verwenden – nicht geeignet zum Verbinden von Elementen unter mechanischer Spannung.
- Vermeiden Sie längere Einwirkung extremer UV-Strahlung – die Eigenschaften können mit der Zeit verloren gehen.
- Schützen Sie das Produkt vor extremen Temperaturen, hoher Luftfeuchtigkeit, brennbaren Gasen und Lösungsmitteln.
- Bewahren Sie die Folienverpackung des Produkts außerhalb der Reichweite von Kindern auf (Erstickengefahr)
- Achten Sie darauf, dass Verpackungsmaterialien nicht unbeaufsichtigt bleiben. Kinder könnten anfangen, damit zu spielen, was gefährlich ist.
- Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen.
- Verwenden Sie das Produkt immer bestimmungsgemäß

3. TECHNISCHE DATEN

- Starker Kleber
- Universal
- Für Holz, Kunststoff, Metall etc.
- Breite: 5cm
- Länge: 5m

Tipps und Hinweise zum Umgang mit gebrauchten Verpackungen



Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie bei Ihrem örtlichen Recyclinghof entsorgen können. Gebrauchtes Verpackungsmaterial sollte bei der von den örtlichen Behörden dafür vorgesehenen Müllentsorgungsstelle abgegeben werden. Informationen zu den Entsorgungsmöglichkeiten des Altproduktes erteilt das Gemeinde- bzw. Stadtamt. Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der einschlägigen europäischen und nationalen Richtlinien, die für es gelten. Das Produkt erfüllt die europäischen und nationalen Anforderungen an die Geräte- und Produktsicherheit.

Wir behalten uns das Recht vor, Text, Design und technische Daten des Produkts ohne vorherige Ankündigung zu ändern.

Vážený pane/paní, děkujeme Vám za zakoupení našeho produktu!

Před použitím produktu si prosím přečtěte následující pokyny, abyste zajistili jeho správné používání.

Uchovejte si prosím tuto příručku pro budoucí použití a řiďte se jejími doporučeními, protože nedodržení pokynů může představovat ohrožení života nebo zdraví.

1. POUŽITÍ A POPIS ZAŘÍZENÍ

Oboustranná páska je skvělý nástroj pro montáž různých předmětů bez nutnosti vrtání otvorů do zdí. Díky své výjimečné přilnavosti jej lze použít k připevnění předmětů k hladkým povrchům, jako je dřevo, dlaždice nebo plast. Před zahájením montáže se ujistěte, že spojované povrchy jsou čisté, suché a odmaštěné. Montážní práce se nejlépe provádějí při teplotách nad 10 °C. Poté nalepte odpovídající množství pásky na spojovaný předmět, odstraňte z lepidla ochranný papír a na několik sekund pevně přitlačte. Plné pevnosti spoje bude dosaženo po 24 hodinách.

2. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

- Před použitím produktu si prosím pečlivě přečtěte tento návod k obsluze.
- K čištění výrobku používejte měkký, suchý nebo mírně navlhčený hadřík. Nepoužívejte čisticí prostředky nebo abrazivní prostředky, které by mohly poškodit povrch.
- Pokud zařízení nebudete delší dobu používat, skladujte jej na místě chráněném před vlhkostí, prachem a extrémními teplotami.
- Uchovávejte výrobek mimo dosah dětí, abyste předešli jeho náhodnému poškození.
- Zabraňte zdrojům zapálení: vyhněte se kontaktu s ohněm nebo zařízeními generujícími teplo (může vést k požáru)
- Nelepte na mokré povrch – lepidlo by mohlo nesprávně přilnout.
- Nepoužívejte jako stavební pásku – není vhodná pro spojování prvků vystavených mechanickému napětí.
- Vyhněte se dlouhodobému vystavení extrémnímu UV záření – časem může ztratit své vlastnosti.
- Chraňte výrobek před extrémními teplotami, vysokou vlhkostí, hořlavými plyny a rozpouštědly.
- Uchovávejte fóliový obal výrobku mimo dosah dětí (nebezpečí udušení).
- Ujistěte se, že obalové materiály nezůstávají bez dozoru. Děti si s nimi mohou začít hrát, což je nebezpečné.
- Děti si s výrobkem nesmí hrát.
- Vždy používejte výrobek k určenému účelu

3. TECHNICKÉ ÚDAJE

- Silné lepidlo
- Univerzální
- Na dřevo, plast, kov atd.
- Šířka: 5 cm
- Délka: 5 m

TIPY A INFORMACE O NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝMI OBALY



Obal je vyroben z ekologických materiálů, které lze zlikvidovat ve vašem místním recyklačním středisku.

Použitý obalový materiál by měl být odevzdán na místo pro sběr odpadu určené místními úřady. Informace o možnostech likvidace použitého výrobku poskytuje obecní nebo městský úřad. Tento výrobek splňuje požadavky příslušných evropských a národních směrnic, které se na něj vztahují. Výrobek splňuje evropské a národní požadavky na bezpečnost zařízení a výrobků.

Vyhrazujeme si právo provádět změny textu, designu a technických údajů produktu bez předchozího upozornění.

Cher Monsieur ou Madame, merci d'avoir acheté notre produit !

Avant d'utiliser le produit, veuillez lire les instructions suivantes pour garantir une utilisation correcte du produit.

Veuillez conserver ce manuel pour référence ultérieure et suivre ses recommandations, car le non-respect de ses instructions peut constituer une menace pour la vie ou la santé.

1. APPLICATION ET DESCRIPTION DE L'APPAREIL

Le ruban adhésif double face est un excellent outil pour monter divers objets sans avoir à percer des trous dans les murs. Grâce à son adhérence exceptionnelle, il peut être utilisé pour fixer des objets sur des surfaces lisses telles que le bois, le carrelage ou le plastique. Avant de commencer le montage, assurez-vous que les surfaces que vous allez connecter sont propres, sèches et dégraissées. Les travaux d'assemblage sont mieux réalisés à des températures supérieures à 10°C. Appliquez ensuite la quantité appropriée de ruban adhésif sur l'objet à assembler, retirez le papier protecteur de l'adhésif et appuyez fermement pendant quelques secondes. La force de liaison complète sera atteinte après 24 heures.

2. CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Avant d'utiliser le produit, veuillez lire attentivement ce manuel d'instructions.
- Utilisez un chiffon doux, sec ou légèrement humide pour nettoyer le produit. Évitez d'utiliser des détergents ou des abrasifs qui pourraient endommager la surface.
- Rangez votre appareil dans un endroit à l'abri de l'humidité, de la poussière et des températures extrêmes s'il n'est pas utilisé pendant une période prolongée.
- Gardez le produit hors de portée des enfants pour éviter tout dommage accidentel.
- Éviter les sources d'inflammation : éviter tout contact avec le feu ou les appareils générant de la chaleur (peut provoquer un incendie)
- Ne pas coller sur une surface humide - l'adhésif pourrait ne pas fonctionner correctement.
- Ne pas utiliser comme ruban de construction – ne convient pas pour connecter des éléments sous tension mécanique.
- Évitez l'exposition prolongée aux rayons UV extrêmes – peut perdre ses propriétés au fil du temps.
- Protéger le produit des températures extrêmes, de l'humidité élevée, des gaz inflammables, des solvants.
- Tenir l'emballage en aluminium du produit hors de portée des enfants (risque d'étouffement)
- Assurez-vous que les matériaux d'emballage ne sont pas laissés sans surveillance. Les enfants peuvent commencer à jouer avec eux, ce qui est dangereux.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec le produit.
- Utilisez toujours le produit comme prévu

3. DONNÉES TECHNIQUES

- Colle forte
- Universel
- Pour bois, plastique, métal, etc.
- Largeur : 5 cm
- Longueur : 5 m

CONSEILS ET INFORMATIONS SUR LA GESTION DES EMBALLAGES USAGÉS



L'emballage est composé de matériaux respectueux de l'environnement qui peuvent être éliminés dans votre centre de recyclage local. Les matériaux d'emballage usagés doivent être déposés au point de collecte des déchets désigné par les autorités locales. Des informations sur les possibilités d'élimination du produit usagé sont fournies par le bureau municipal ou de la ville. Ce produit est conforme aux exigences des directives européennes et nationales qui lui sont applicables. Le produit répond aux exigences européennes et nationales en matière de sécurité des appareils et des produits.

Nous nous réservons le droit d'apporter des modifications au texte, à la conception et aux données techniques du produit sans préavis.

Gentile Signore/a, grazie per aver acquistato il nostro prodotto!

Prima di utilizzare il prodotto, leggere attentamente le seguenti istruzioni per garantirne il corretto utilizzo.

Conservare il presente manuale per riferimento futuro e seguirne le raccomandazioni, poiché il mancato rispetto delle istruzioni può rappresentare un pericolo per la vita o la salute.

1. APPLICAZIONE E DESCRIZIONE DEL DISPOSITIVO

Il nastro biadesivo è un ottimo strumento per montare vari oggetti senza dover praticare fori nelle pareti. Grazie alla sua eccezionale aderenza, può essere utilizzato per fissare oggetti su superfici lisce come legno, piastrelle o plastica. Prima di iniziare il montaggio, assicurarsi che le superfici da collegare siano pulite, asciutte e sgrassate. I lavori di assemblaggio vengono eseguiti al meglio a temperature superiori a 10°C. Applicare quindi la quantità adeguata di nastro adesivo sull'oggetto da unire, rimuovere la carta protettiva dall'adesivo e premere con decisione per alcuni secondi. La piena forza di adesione sarà raggiunta dopo 24 ore.

2. ISTRUZIONI DI SICUREZZA

- Prima di utilizzare il prodotto, leggere attentamente il presente manuale di istruzioni.
- Per pulire il prodotto, utilizzare un panno morbido, asciutto o leggermente umido. Evitare l'uso di detergenti o abrasivi che potrebbero danneggiare la superficie.
- Se non lo utilizzi per un lungo periodo, conserva il dispositivo in un luogo al riparo da umidità, polvere e temperature estreme.
- Tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini per evitare danni accidentali.
- Evitare fonti di accensione: evitare il contatto con il fuoco o con dispositivi che generano calore (può provocare un incendio)
- Non attaccare su una superficie bagnata: l'adesivo potrebbe non funzionare correttamente.
- Non utilizzare come nastro da costruzione: non adatto per collegare elementi sottoposti a tensione meccanica.
- Evitare l'esposizione prolungata ai raggi UV estremi: potrebbero perdere proprietà nel tempo.
- Proteggere il prodotto da temperature estreme, elevata umidità, gas infiammabili, solventi.
- Tenere la confezione in alluminio del prodotto lontano dalla portata dei bambini (rischio di soffocamento)
- Assicurarsi che i materiali di imballaggio non vengano lasciati incustoditi. I bambini potrebbero iniziare a giocarci, il che è pericoloso.
- I bambini non devono giocare con il prodotto.
- Utilizzare sempre il prodotto come previsto

3. DATI TECNICI

- Colla forte
- Universale
- Per legno, plastica, metallo, ecc.
- Larghezza: 5 cm
- Lunghezza: 5 m

CONSIGLI E INFORMAZIONI SULLA GESTIONE DEGLI IMBALLAGGI USATI



L'imballaggio è realizzato con materiali ecocompatibili che possono essere smaltiti presso il centro di riciclaggio locale.

Il materiale di imballaggio usato deve essere consegnato al punto di smaltimento rifiuti designato dalle autorità locali. Le informazioni sulle possibilità di smaltimento del prodotto usato vengono fornite dall'ufficio comunale o comunale. Questo prodotto è conforme ai requisiti delle direttive europee e nazionali pertinenti ad esso applicabili. Il prodotto soddisfa i requisiti europei e nazionali sulla sicurezza dei dispositivi e dei prodotti.

Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche al testo, al design e ai dati tecnici del prodotto senza preavviso.

Estimado señor o señora, ¡gracias por adquirir nuestro producto!

Antes de utilizar el producto, lea las siguientes instrucciones para garantizar el uso adecuado del producto.

Conserve este manual para futuras consultas y siga sus recomendaciones, ya que no seguir sus instrucciones puede suponer una amenaza para la vida o la salud.

1. APLICACIÓN Y DESCRIPCIÓN DEL DISPOSITIVO

La cinta de doble cara es una excelente herramienta para montar diversos objetos sin tener que perforar agujeros en las paredes. Gracias a su excepcional adherencia, se puede utilizar para fijar objetos a superficies lisas como madera, azulejos o plástico. Antes de iniciar el montaje, asegúrese de que las superficies que va a conectar estén limpias, secas y desengrasadas. Los trabajos de montaje se realizan mejor a temperaturas superiores a 10 °C. Luego aplique la cantidad adecuada de cinta al objeto a unir, retire el papel protector del adhesivo y presione firmemente durante unos segundos. La resistencia máxima de la unión se alcanzará después de 24 horas.

2. INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- Antes de utilizar el producto, lea atentamente este manual de instrucciones.
- Utilice un paño suave, seco o ligeramente húmedo para limpiar el producto. Evite utilizar detergentes o abrasivos que puedan dañar la superficie.
- Guarde su dispositivo en un lugar libre de humedad, polvo y temperaturas extremas si no lo utiliza durante un período prolongado.
- Mantenga el producto fuera del alcance de los niños para evitar daños accidentales.
- Evitar fuentes de ignición: evitar el contacto con fuego o dispositivos generadores de calor (puede provocar incendio).
- No lo pegue sobre una superficie húmeda: el adhesivo podría no funcionar correctamente.
- No utilizar como cinta de construcción: no es adecuada para unir elementos bajo tensión mecánica.
- Evite la exposición prolongada a la radiación UV extrema: puede perder propiedades con el tiempo.
- Proteger el producto de temperaturas extremas, alta humedad, gases inflamables y disolventes.
- Mantenga el embalaje de aluminio del producto fuera del alcance de los niños (riesgo de asfixia).
- Asegúrese de que los materiales de embalaje no queden desatendidos. Los niños pueden empezar a jugar con ellos, lo cual es peligroso.
- Los niños no deben jugar con el producto.
- Utilice siempre el producto según lo previsto

3. DATOS TÉCNICOS

- Pegamento fuerte
- Universal
- Para madera, plástico, metal, etc.
- Ancho: 5cm
- Longitud: 5m

CONSEJOS E INFORMACIÓN SOBRE LA GESTIÓN DE ENVASES USADOS



El embalaje está fabricado con materiales respetuosos con el medio ambiente que pueden desecharse en el centro de reciclaje local.

El material de embalaje usado deberá entregarse en el punto de eliminación de residuos designado por las autoridades locales. La información sobre las posibilidades de eliminación del producto usado la proporciona la oficina municipal o municipal. Este producto cumple con los requisitos de las directivas europeas y nacionales pertinentes que le son aplicables. El producto cumple con los requisitos europeos y nacionales sobre seguridad de dispositivos y productos.

Nos reservamos el derecho de realizar cambios en el texto, diseño y datos técnicos del producto sin previo aviso.

Geachte heer/mevrouw, Dank u wel voor uw aankoop van ons product!

Lees de volgende instructies aandachtig door voordat u het product gebruikt, zodat u het product op de juiste manier kunt gebruiken.

Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik en volg de aanbevelingen op. Het niet opvolgen van de instructies kan levensgevaarlijk of gevaarlijk zijn voor de gezondheid.

1. TOEPASSING EN BESCHRIJVING VAN HET APPARAAT

Dubbelzijdige tape is een geweldig hulpmiddel voor het bevestigen van verschillende voorwerpen zonder dat u gaten in de muren hoeft te boren. Dankzij de uitzonderlijke hechting kunt u het gebruiken om voorwerpen op gladde oppervlakken te bevestigen, zoals hout, tegels of kunststof. Voordat u met de montage begint, dient u ervoor te zorgen dat de oppervlakken die u wilt verbinden, schoon, droog en ontvet zijn. Montagewerkzaamheden kunnen het beste worden uitgevoerd bij temperaturen boven de 10°C. Breng vervolgens de juiste hoeveelheid tape aan op het te verbinden object, verwijder het bescherm papier van de lijmlaag en druk de tape enkele seconden stevig aan. De volledige verbindingsterkte wordt bereikt na 24 uur.

2. VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

- Lees deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig door voordat u het product gebruikt.
- Gebruik een zachte, droge of lichtvochtige doek om het product schoon te maken. Gebruik geen schoonmaakmiddelen of schuurmiddelen, deze kunnen het oppervlak beschadigen.
- Bewaar uw apparaat op een plaats die vrij is van vocht, stof en extreme temperaturen als u het gedurende langere tijd niet gebruikt.
- Houd het product buiten bereik van kinderen om onbedoelde schade te voorkomen.
- Vermijd ontstekingsbronnen: vermijd contact met vuur of warmtegenererende apparaten (kan brand veroorzaken)
- Plak de sticker niet op een natte ondergrond, anders werkt de lijm niet goed.
- Niet gebruiken als bouwtape – niet geschikt voor het verbinden van elementen onder mechanische spanning.
- Vermijd langdurige blootstelling aan extreme UV-straling; na verloop van tijd kunnen de eigenschappen verloren gaan.
- Bescherm het product tegen extreme temperaturen, hoge luchtvochtigheid, brandbare gassen en oplosmiddelen.
- Houd de folie verpakking van het product buiten bereik van kinderen (verstikkingsgevaar)
- Zorg ervoor dat verpakkingsmaterialen niet onbeheerd worden achtergelaten. Kinderen kunnen ermee gaan spelen, wat gevaarlijk kan zijn.
- Kinderen mogen niet met het product spelen.
- Gebruik het product altijd zoals bedoeld

3. TECHNISCHE GEGEVENS

- Sterke lijm
- Universeel
- Voor hout, kunststof, metaal, enz.
- Breedte: 5 cm
- Lengte: 5m

TIPS EN INFORMATIE OVER HET BEHEER VAN GEBRUIKTE VERPAKKINGEN



De verpakking is gemaakt van milieuvriendelijke materialen die u bij uw plaatselijke recyclingcentrum kunt inleveren.

Gebruikt verpakkingsmateriaal dient te worden ingeleverd bij de door de lokale overheid aangewezen afvalinzamelplaats. Informatie over de mogelijkheden voor het afvoeren van het gebruikte product wordt verstrekt door het gemeente- of stadskantoor. Dit product voldoet aan de eisen van de relevante Europese en nationale richtlijnen die op het product van toepassing zijn. Het product voldoet aan de Europese en nationale eisen op het gebied van de veiligheid van apparaten en producten.

Wij behouden ons het recht voor om zonder voorafgaande kennisgeving wijzigingen aan te brengen in de tekst, het ontwerp en de technische gegevens van het product.

Bäste herr eller fru, tack för att du köpt vår produkt!

Innan du använder produkten, läs följande instruktioner för att säkerställa att produkten används korrekt.

Spara denna manual för framtida bruk och följ dess rekommendationer, eftersom underlåtenhet att följa instruktionerna kan utgöra en fara för liv eller hälsa.

1. ANVÄNDNING OCH BESKRIVNING AV ENHETEN

Dubbelhäftande tejp är ett utmärkt verktyg för att montera olika föremål utan att behöva borra hål i väggarna. Tack vare dess exceptionella vidhäftning kan den användas för att fästa föremål på släta ytor som trä, kakel eller plast. Innan monteringen påbörjas, se till att ytorna du ska ansluta är rena, torra och avfettade. Monteringsarbetet utförs bäst vid temperaturer över 10°C. Applicera sedan lämplig mängd tejp på det objekt som ska sammanfogas, ta bort skyddspappret från klistret och tryck ordentligt i några sekunder. Full bindningsstyrka uppnås efter 24 timmar.

2. SÄKERHETSINSTRUKTIONER

- Läs noggrant igenom denna bruksanvisning innan du använder produkten.
- Använd en mjuk, torr eller lätt fuktig trasa för att rengöra produkten. Undvik att använda rengöringsmedel eller slipmedel som kan skada ytan.
- Förvara enheten på en plats fri från fukt, damm och extrema temperaturer om den inte används under en längre tid.
- Förvara produkten utom räckhåll för barn för att undvika oavsiktliga skador.
- Undvik antändningskällor: undvik kontakt med eld eller värmealstrande anordningar (kan leda till brand)
- Fäst inte på en våt yta – limmet kanske inte fungerar ordentligt.
- Använd inte som byggtejp – inte lämplig för att sammanfoga element som står under mekanisk spänning.
- Undvik långvarig exponering för extrem UV-strålning – kan förlora egenskaper med tiden.
- Skydda produkten mot extrema temperaturer, hög luftfuktighet, brandfarliga gaser och lösningsmedel.
- Förvara produktens folieförpackning utom räckhåll för barn (kvävningsrisk)
- Se till att förpackningsmaterial inte lämnas oöversiktligt. Barn kan börja leka med dem, vilket är farligt.
- Barn får inte leka med produkten.
- Använd alltid produkten som avsedd

3. TEKNISKA DATA

- Starkt lim
- Universell
- För trä, plast, metall etc.
- Bredd: 5 cm
- Längd: 5 m

TIPS OCH INFORMATION OM HANTERING AV ANVÄND FÖRPACKNING



Förpackningen är tillverkad av miljövänliga material som kan lämnas in på din lokala återvinningscentral.

Använt förpackningsmaterial ska lämnas till den avfallshanteringsplats som anvisats av lokala myndigheter. Information om möjligheterna att göra sig av med den använda produkten tillhandahålls av kommunen eller stadskontoret. Denna produkt uppfyller kraven i relevanta europeiska och nationella direktiv som gäller för den. Produkten uppfyller europeiska och nationella krav på säkerhet för apparater och produkter.

Vi förbehåller oss rätten att göra ändringar i produktens text, design och tekniska data utan föregående meddelande.

Αγαπητέ κύριε ή κυρία, σας ευχαριστούμε που αγοράσατε το προϊόν μας!

Πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν, διαβάστε τις ακόλουθες οδηγίες για να διασφαλίσετε τη σωστή χρήση του.

Παρακαλούμε φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά και ακολουθήστε τις συστάσεις του, καθώς η μη τήρηση των οδηγιών μπορεί να αποτελέσει απειλή για τη ζωή ή την υγεία.

1. ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΚΑΙ ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

Η ταινία διπλής όψης είναι ένα εξαιρετικό εργαλείο για την τοποθέτηση διαφόρων αντικειμένων χωρίς να χρειάζεται να τρυπήσετε τρύπες στους τοίχους. Χάρη στην εξαιρετική πρόσφυσή του, μπορεί να χρησιμοποιηθεί για την τοποθέτηση αντικειμένων σε λείες επιφάνειες όπως ξύλο, πλακάκια ή πλαστικό. Πριν ξεκινήσετε τη συναρμολόγηση, βεβαιωθείτε ότι οι επιφάνειες που θα συνδέσετε είναι καθαρές, στεγνές και απολιπασμένες. Οι εργασίες συναρμολόγησης εκτελούνται καλύτερα σε θερμοκρασίες άνω των 10°C. Στη συνέχεια, εφαρμόστε την κατάλληλη ποσότητα ταινίας στο αντικείμενο που θα ενωθεί, αφαιρέστε το προστατευτικό χαρτί από την κόλλα και πιέστε σταθερά για λίγα δευτερόλεπτα. Η πλήρης ισχύς του δεσμού θα επιτευχθεί μετά από 24 ώρες.

2. ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- Πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν, διαβάστε προσεκτικά αυτό το εγχειρίδιο οδηγιών.
- Χρησιμοποιήστε ένα μαλακό, στεγνό ή ελαφρώς υγρό πανί για να καθαρίσετε το προϊόν. Αποφύγετε τη χρήση απορρυπαντικών ή λειαντικών που μπορεί να προκαλέσουν ζημιά στην επιφάνεια.
- Αποθηκεύστε τη συσκευή σας σε μέρος απαλλαγμένο από υγρασία, σκόνη και ακραίες θερμοκρασίες, εάν δεν τη χρησιμοποιείτε για μεγάλο χρονικό διάστημα.
- Κρατήστε το προϊόν μακριά από παιδιά για να αποφύγετε τυχαία ζημιά.
- Αποφύγετε πηγές ανάφλεξης: αποφύγετε την επαφή με φωτιά ή συσκευές που παράγουν θερμότητα (μπορεί να προκαλέσει πυρκαγιά)
- Μην κολλάτε σε βρεγμένη επιφάνεια - η κόλλα μπορεί να μην λειτουργήσει σωστά.
- Μην το χρησιμοποιείτε ως ταινία κατασκευών – δεν είναι κατάλληλο για τη σύνδεση στοιχείων υπό μηχανική τάση.
- Αποφύγετε την παρατεταμένη έκθεση σε ακραία υπεριώδη ακτινοβολία - μπορεί να χάσει τις ιδιότητές του με την πάροδο του χρόνου.
- Προστατέψτε το προϊόν από ακραίες θερμοκρασίες, υψηλή υγρασία, εύφλεκτα αέρια, διαλύτες.
- Κρατήστε τη συσκευασία αλουμινίου του προϊόντος μακριά από παιδιά (κίνδυνος ασφυξίας)
- Βεβαιωθείτε ότι τα υλικά συσκευασίας δεν μένουν χωρίς επίβλεψη. Τα παιδιά μπορεί να αρχίσουν να παίζουν μαζί τους, κάτι που είναι επικίνδυνο.
- Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με το προϊόν.
- Να χρησιμοποιείτε πάντα το προϊόν όπως προβλέπεται

3. ΤΕΧΝΙΚΑ ΔΕΔΟΜΕΝΑ

- Ισχυρή κόλλα
- Παγκόσμιος
- Για ξύλο, πλαστικό, μέταλλο κ.λπ.
- Πλάτος: 5 εκ.
- Μήκος: 5 μέτρα

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΚΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΜΕΝΩΝ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΩΝ



Η συσκευασία είναι κατασκευασμένη από φιλικά προς το περιβάλλον υλικά που μπορούν να απορριφθούν στο τοπικό σας κέντρο ανακύκλωσης.

Τα χρησιμοποιημένα υλικά συσκευασίας θα πρέπει να παραδίδονται στο σημείο διάθεσης αποβλήτων που έχουν ορίσει οι τοπικές αρχές. Πληροφορίες σχετικά με τις δυνατότητες απόρριψης του χρησιμοποιημένου προϊόντος παρέχονται από το δημοτικό ή δημοτικό γραφείο. Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις των σχετικών ευρωπαϊκών και εθνικών οδηγιών που ισχύουν γι' αυτό. Το προϊόν πληροί τις ευρωπαϊκές και εθνικές απαιτήσεις σχετικά με την ασφάλεια των συσκευών και των προϊόντων.

Διατηρούμε το δικαίωμα να κάνουμε αλλαγές στο κείμενο, το σχεδιασμό και τα τεχνικά δεδομένα του προϊόντος χωρίς προειδοποίηση.

Stimate Domnule sau Stimate Doamnă, vă mulțumim pentru achiziționarea produsului nostru!

Înainte de a utiliza produsul, vă rugăm să citiți următoarele instrucțiuni pentru a asigura utilizarea corectă a acestuia.

Vă rugăm să păstrați acest manual pentru referințe ulterioare și să urmați recomandările sale, deoarece nerespectarea instrucțiunilor sale poate reprezenta un pericol pentru viață sau sănătate.

1. APLICAREA ȘI DESCRIEREA DISPOZITIVULUI

Banda dublu adezivă este un instrument excelent pentru montarea diverselor obiecte fără a fi nevoie să dai găuri în pereți. Datorită aderenței sale excepționale, poate fi folosit pentru a fixa obiecte pe suprafețe netede, cum ar fi lemnul, plăcile ceramice sau plasticul. Înainte de a începe asamblarea, asigurați-vă că suprafețele pe care le veți conecta sunt curate, uscate și degresate. Lucrările de asamblare se efectuează cel mai bine la temperaturi de peste 10°C. Apoi, aplicați cantitatea corespunzătoare de bandă adezivă pe obiectul care urmează să fie îmbinat, îndepărtați hârtia protectoare de pe adeziv și apăsați ferm timp de câteva secunde. Rezistența completă a aderenței va fi atinsă după 24 de ore.

2. INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ

- Înainte de a utiliza produsul, vă rugăm să citiți cu atenție acest manual de instrucțiuni.
- Folosiți o lavetă moale, uscată sau ușor umedă pentru a curăța produsul. Evitați utilizarea detergenților sau a substanțelor abrazive care pot deteriora suprafața.
- Depozitați dispozitivul într-un loc ferit de umiditate, praf și temperaturi extreme dacă nu îl utilizați pentru o perioadă lungă de timp.
- A nu se lăsa la îndemâna copiilor pentru a evita deteriorarea accidentală.
- Evitați sursele de aprindere: evitați contactul cu focul sau dispozitivele generatoare de căldură (poate provoca incendiu)
- Nu lipiți pe o suprafață umedă - este posibil ca adezivul să nu funcționeze corect.
- Nu se utilizează ca bandă de construcții – nu este potrivită pentru conectarea elementelor supuse unei tensiuni mecanice.
- Evitați expunerea prelungită la radiații UV extreme – își pot pierde proprietățile în timp.
- Protejați produsul de temperaturi extreme, umiditate ridicată, gaze inflamabile, solvenți.
- A nu se lăsa la îndemâna copiilor ambalajul din folie al produsului (risc de sufocare)
- Asigurați-vă că materialele de ambalare nu sunt lăsate nesupravegheate. Copiii s-ar putea juca cu ele, ceea ce este periculos.
- Copiii nu trebuie să se joace cu produsul.
- Folosiți întotdeauna produsul conform destinației

3. DATE TEHNICE

- Lipici puternic
- Universal
- Pentru lemn, plastic, metal etc.
- Lățime: 5 cm
- Lungime: 5m

SFATURI ȘI INFORMAȚII PRIVIND GESTIONAREA AMBALAJELELOR FOLOSITE



Ambalajul este fabricat din materiale ecologice care pot fi eliminate la centrul local de reciclare.

Materialele de ambalare folosite trebuie livrate la punctul de eliminare a deșeurilor desemnat de autoritățile locale. Informațiile privind posibilitățile de eliminare a produsului folosit sunt furnizate de către primărie sau primărie. Acest produs respectă cerințele directivelor europene și naționale relevante care i se aplică. Produsul îndeplinește cerințele europene și naționale privind siguranța dispozitivelor și produselor.

Ne rezervăm dreptul de a modifica textul, designul și datele tehnice ale produsului fără notificare prealabilă.

Prezado(a) senhor(a), obrigado(a) por adquirir nosso produto!

Antes de usar o produto, leia as seguintes instruções para garantir o uso correto do produto.

Guarde este manual para referência futura e siga suas recomendações, pois o não cumprimento destas instruções pode representar uma ameaça à vida ou à saúde.

1. APLICAÇÃO E DESCRIÇÃO DO DISPOSITIVO

A fita dupla face é uma ótima ferramenta para fixar diversos objetos sem precisar fazer furos nas paredes. Graças à sua adesão excepcional, ele pode ser usado para fixar objetos em superfícies lisas, como madeira, azulejos ou plástico. Antes de iniciar a montagem, certifique-se de que as superfícies que você irá conectar estejam limpas, secas e desengorduradas. O trabalho de montagem é melhor realizado em temperaturas acima de 10°C. Em seguida, aplique a quantidade adequada de fita no objeto a ser unido, retire o papel protetor do adesivo e pressione firmemente por alguns segundos. A resistência total da ligação será alcançada após 24 horas.

2. INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

- Antes de usar o produto, leia atentamente este manual de instruções.
- Use um pano macio, seco ou levemente úmido para limpar o produto. Evite usar detergentes ou abrasivos que possam danificar a superfície.
- Guarde o dispositivo em um local livre de umidade, poeira e temperaturas extremas se não for utilizá-lo por um longo período.
- Mantenha o produto fora do alcance de crianças para evitar danos acidentais.
- Evite fontes de ignição: evite contato com fogo ou dispositivos geradores de calor (pode causar incêndio)
- Não cole em superfícies molhadas - o adesivo pode não funcionar corretamente.
- Não utilizar como fita de construção – não é adequada para conectar elementos sob tensão mecânica.
- Evite exposição prolongada à radiação UV extrema – pode perder propriedades ao longo do tempo.
- Proteja o produto de temperaturas extremas, alta umidade, gases inflamáveis e solventes.
- Mantenha a embalagem de alumínio do produto longe de crianças (risco de sufocamento)
- Certifique-se de que os materiais de embalagem não sejam deixados sem supervisão. As crianças podem começar a brincar com eles, o que é perigoso.
- Crianças não devem brincar com o produto.
- Use sempre o produto conforme as instruções

3. DADOS TÉCNICOS

- Cola forte
- Universal
- Para madeira, plástico, metal, etc.
- Largura: 5cm
- Comprimento: 5m

DICAS E INFORMAÇÕES SOBRE GESTÃO DE EMBALAGENS USADAS



A embalagem é feita de materiais ecológicos que podem ser descartados no centro de reciclagem local.

O material de embalagem usado deve ser entregue no ponto de descarte de resíduos designado pelas autoridades locais. Informações sobre as possibilidades de descarte do produto usado são fornecidas pela prefeitura ou secretaria municipal. Este produto está em conformidade com os requisitos das diretivas europeias e nacionais relevantes que lhe são aplicáveis. O produto atende aos requisitos europeus e nacionais de segurança de dispositivos e produtos.

Reservamo-nos o direito de fazer alterações no texto, design e dados técnicos do produto sem aviso prévio.

Уважаеми господине/госпожо, благодарим Ви, че закупихте нашия продукт!

Преди употреба на продукта, моля, прочетете следните инструкции, за да осигурите правилната му употреба.

Моля, запазете това ръководство за бъдещи справки и следвайте препоръките му, тъй като неспазването на инструкциите може да представлява заплаха за живота или здравето.

1. ПРИЛОЖЕНИЕ И ОПИСАНИЕ НА УСТРОЙСТВОТО

Двустранныя лент е чудесен инструмент за монтиране на различни предмети, без да се налага пробиване на дупки в стените. Благодарение на изключителната си адхезия, може да се използва за закрепване на предмети към гладки повърхности като дърво, плочки или пластмаса. Преди да започнете сглобяването, уверете се, че повърхностите, които ще свързвате, са чисти, сухи и обезмаслени. Монтажните работи се извършват най-добре при температури над 10°C. След това нанесете необходимото количество лента върху обекта, който ще се съединява, отстранете защитната хартия от лепилото и притиснете здраво за няколко секунди. Пълната здравина на свързване ще бъде постигната след 24 часа.

2. ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

- Преди да използвате продукта, моля, прочетете внимателно това ръководство за употреба.
- Използвайте мека, суха или леко влажна кърпа за почистване на продукта. Избягвайте употребата на почистващи препарати или абразиви, които могат да повредят повърхността.
- Съхранявайте устройството си на място, защитено от влага, прах и екстремни температури, ако не го използвате за продължителен период от време.
- Дръжте продукта далеч от деца, за да избегнете случайни повреди.
- Избягвайте източници на запалване: избягвайте контакт с огън или устройства, генериращи топлина (може да доведе до пожар)
- Не лепете върху мокра повърхност - лепилото може да не действа правилно.
- Не използвайте като строителна лента – не е подходяща за свързване на елементи под механично напрежение.
- Избягвайте продължително излагане на силна UV радиация – с времето може да загуби свойствата си.
- Пазете продукта от екстремни температури, висока влажност, запалими газове, разтворители.
- Пазете фолиото на продукта далеч от деца (риск от задушаване).
- Уверете се, че опаковъчните материали не са оставени без надзор. Децата могат да започнат да си играят с тях, което е опасно.
- Децата не трябва да играят с продукта.
- Винаги използвайте продукта по предназначение

3. ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ

- Силно лепило
- Универсален
- За дърво, пластмаса, метал и др.
- Ширина: 5 см
- Дължина: 5 м

СЪВЕТИ И ИНФОРМАЦИЯ ЗА УПРАВЛЕНИЕ НА ИЗПОЛЗВАНИ ОПАКОВКИ



Опаковката е изработена от екологично чисти материали, които могат да бъдат изхвърлени в местния център за рециклиране. Използваните опаковъчни материали трябва да се предадат на пункта за изхвърляне на отпадъци, определен от местните власти. Информация за възможностите за изхвърляне на използвания продукт се предоставя от общинската или градската служба. Този продукт отговаря на изискванията на съответните европейски и национални директиви, които се отнасят за него. Продуктът отговаря на европейските и националните изисквания за безопасност на устройствата и продуктите.

Запазваме си правото да правим промени в текста, дизайна и техническите данни на продукта без предупреждение.

Tisztelt Hölgyem/Uram! Köszönjük, hogy termékünket választotta!

A termék használata előtt kérjük, olvassa el az alábbi utasításokat a termék megfelelő használata érdekében.

Kérjük, őrizze meg ezt a kézikönyvet későbbi felhasználás céljából, és kövesse az abban foglalt ajánlásokat, mivel az utasítások be nem tartása életveszélyt vagy egészséget veszélyeztethet.

1. AZ ESZKÖZ ALKALMAZÁSA ÉS LEÍRÁSA

A kétoldalas ragasztószalag nagyszerű eszköz különféle tárgyak rögzítésére anélkül, hogy lyukakat kellene fúrni a falba. Kivételes tapadásának köszönhetően tárgyak rögzíthetők sima felületekre, például fára, csempére vagy műanyagra. Az összeszerelés megkezdése előtt győződjön meg arról, hogy az összeillesztendő felületek tiszták, szárazak és zsírtalanítottak. Az összeszerelési munkákat legjobb 10°C feletti hőmérsékleten elvégezni. Ezután ragasszon megfelelő mennyiségű ragasztószalagot az összeillesztendő tárgyra, távolítsa el a védőpapírt a ragasztóról, és nyomja erősen néhány másodpercig. A teljes kötési szilárdság 24 óra elteltével érhető el.

2. BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

- A termék használata előtt kérjük, figyelmesen olvassa el ezt a használati útmutatót.
- A termék tisztításához puha, száraz vagy enyhén nedves ruhát használjon. Kerülje a felületet károsító tisztítószerek vagy súrolószerek használatát.
- Ha hosszabb ideig nem használja a készüléket, tárolja nedvességtől, portól és szélsőséges hőmérsékletektől mentes helyen.
- A véletlen sérülések elkerülése érdekében tartsa a terméket gyermekek elől elzárva.
- Kerülje a gyújtóforrásokat: kerülje a tűzzel vagy hő termelő eszközökkel való érintkezést (tüzet okozhat)
- Ne ragassza nedves felületre - a ragasztó nem biztos, hogy megfelelően fog működni.
- Ne használja építőipari szalagként – nem alkalmas mechanikai feszültség alatt álló elemek összekapcsolására.
- Kerülje a hosszan tartó, extrém UV-sugárzásnak való kitettséget – idővel elveszítheti tulajdonságait.
- Óvja a terméket a szélsőséges hőmérsékletektől, magas páratartalomtól, gyúlékony gázoktól, oldószerektől.
- A termék fóliacsomagolását tartsa távol gyermekektől (fulladásveszély)
- Ügyeljen arra, hogy a csomagolóanyagok ne maradjanak felügyelet nélkül. A gyerekek elkezdhetnek velük játszani, ami veszélyes.
- Gyermekek nem játszhatnak a termékkel.
- Mindig rendeltetésszerűen használja a terméket

3. MŰSZAKI ADATOK

- Erős ragasztó
- Egyetemes
- Fa, műanyag, fém stb. számára.
- Szélesség: 5 cm
- Hossz: 5m

TIPPEK ÉS INFORMÁCIÓK A HASZNÁLT CSOMAGOLÁS KEZELÉSÉHEZ



A csomagolás környezetbarát anyagokból készült, amelyeket a helyi újrahasznosító központban lehet leadni.

A használt csomagolóanyagot a helyi önkormányzat által kijelölt hulladéklerakó helyre kell leadni. A használt termék ártalmatlanításának lehetőségeiről a községi vagy városi hivatal ad felvilágosítást. Ez a termék megfelel a vonatkozó európai és nemzeti irányelvek követelményeinek. A termék megfelel az eszközök és termékek biztonságára vonatkozó európai és nemzeti követelményeknek.

Fenntartjuk a jogot, hogy a termék szövegét, kialakítását és műszaki adatait előzetes értesítés nélkül megváltoztassuk.

Kære hr. eller fru, tak fordi du har købt vores produkt!

Læs venligst følgende instruktioner, inden du bruger produktet, for at sikre korrekt brug af produktet.

Gem venligst denne manual til senere brug, og følg dens anbefalinger, da manglende overholdelse af instruktionerne kan udgøre en fare for liv eller helbred.

1. ANVENDELSE OG BESKRIVELSE AF ENHEDEN

Dobbeltklæbende tape er et godt værktøj til at montere forskellige genstande uden at skulle bore huller i væggene. Takket være dens exceptionelle vedhæftning kan den bruges til at fastgøre genstande på glatte overflader såsom træ, fliser eller plastik. Før du starter monteringen, skal du sørge for, at de overflader, du skal forbinde, er rene, tørre og affedtede. Monteringsarbejde udføres bedst ved temperaturer over 10°C. Påfør derefter den passende mængde tape på det objekt, der skal sammenføjes, fjern beskyttelsespapiret fra klæbemidlet, og tryk godt fast i et par sekunder. Fuldstændig bindingsstyrke opnås efter 24 timer.

2. SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

- Læs venligst denne brugsanvisning omhyggeligt, inden produktet tages i brug.
- Brug en blød, tør eller let fugtig klud til at rengøre produktet. Undgå at bruge rengøringsmidler eller slibemidler, der kan beskadige overfladen.
- Opbevar din enhed et sted fri for fugt, støv og ekstreme temperaturer, hvis den ikke er i brug i længere tid.
- Opbevar produktet utilgængeligt for børn for at undgå utilsigtet skade.
- Undgå antændelseskilder: undgå kontakt med ild eller varmedannende apparater (kan føre til brand)
- Må ikke limes på en våd overflade - klæbemidlet virker muligvis ikke korrekt.
- Må ikke anvendes som konstruktionstape – ikke egnet til at forbinde elementer under mekanisk spænding.
- Undgå langvarig eksponering for ekstrem UV-stråling – kan miste egenskaber over tid.
- Beskyt produktet mod ekstreme temperaturer, høj luftfugtighed, brandfarlige gasser og opløsningsmidler.
- Hold produktets folieemballage væk fra børn (kvælningsrisiko)
- Sørg for, at emballagematerialer ikke efterlades uovervågede. Børn kan begynde at lege med dem, hvilket er farligt.
- Børn må ikke lege med produktet.
- Brug altid produktet som tilsigtet

3. TEKNISKE DATA

- Stærk lim
- Universel
- Til træ, plastik, metal osv.
- Bredde: 5 cm
- Længde: 5m

TIPS OG INFORMATION OM HÅNDTERING AF BRUGT EMBALLAGE



Emballagen er lavet af miljøvenlige materialer, der kan bortskaffes på din lokale genbrugsstation.

Brugt emballagemateriale skal afleveres til den affaldsmottagelsesstation, der er udpeget af de lokale myndigheder. Information om mulighederne for bortskaffelse af det brugte produkt gives af kommunen eller bykontoret. Dette produkt overholder kravene i de relevante europæiske og nationale direktiver, der gælder for det. Produktet opfylder europæiske og nationale krav til sikkerhed for apparater og produkter.

Vi forbeholder os retten til at ændre tekst, design og tekniske data for produktet uden varsel.

Vážení pán/pani, ďakujeme vám za zakúpenie nášho produktu!

Pred použitím produktu si prečítajte nasledujúce pokyny, aby ste zabezpečili jeho správne používanie.

Uchovajte si tento návod pre budúce použitie a riaďte sa jeho odporúčaniami, pretože nedodržanie pokynov môže predstavovať ohrozenie života alebo zdravia.

1. POUŽITIE A POPIS ZARIADENIA

Obojstranná páska je skvelý nástroj na upevnenie rôznych predmetov bez nutnosti vŕtania otvorov do stien. Vďaka svojej výnimočnej priľnavosti sa dá použiť na pripevnenie predmetov na hladké povrchy, ako je drevo, dlaždice alebo plast. Pred začatím montáže sa uistite, že povrchy, ktoré budete spájať, sú čisté, suché a odmastené. Montážne práce sa najlepšie vykonávajú pri teplotách nad 10 °C. Potom nalepte príslušné množstvo pásky na spájaný predmet, odstráňte ochranný papier z lepidla a pevne pritlačte na niekoľko sekúnd. Plná pevnosť spoja sa dosiahne po 24 hodinách.

2. BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

- Pred použitím produktu si pozorne prečítajte tento návod na použitie.
- Na čistenie výrobku použite mäkkú, suchú alebo mierne navlhčenú handričku. Nepoužívajte čistiace prostriedky alebo abrazívne prostriedky, ktoré by mohli poškodiť povrch.
- Ak zariadenie nebudete dlhší čas používať, skladujte ho na mieste bez vlhkosti, prachu a extrémnych teplôt.
- Výrobok uchovávajte mimo dosahu detí, aby ste predišli náhodnému poškodeniu.
- Vyhybajte sa zdrojom zapálenia: vyhýbajte sa kontaktu s ohňom alebo zariadeniami generujúcimi teplo (môže viesť k požiaru)
- Nelepte na mokrý povrch – lepidlo nemusí správne fungovať.
- Nepoužívajte ako stavebnú pásku – nie je vhodná na spájanie prvkov vystavených mechanickému pnutiu.
- Vyhnite sa dlhodobému vystaveniu extrémnemu UV žiareniu – časom môže stratiť vlastnosti.
- Chráňte výrobok pred extrémnymi teplotami, vysokou vlhkosťou, horľavými plynmi a rozpúšťadlami.
- Fóliový obal výrobku uchovávajte mimo dosahu detí (nebezpečenstvo udusení).
- Dbajte na to, aby obalové materiály nezostali bez dozoru. Deti sa s nimi môžu začať hrať, čo je nebezpečné.
- Deti sa s výrobkom nesmú hrať.
- Výrobok vždy používajte podľa jeho určenia

3. TECHNICKÉ ÚDAJE

- Silné lepidlo
- Univerzálny
- Na drevo, plast, kov atď.
- Šírka: 5 cm
- Dĺžka: 5 m

TIPY A INFORMÁCIE O NAKLÁDANÍ S POUŽITÝMI OBALOMI



Obal je vyrobený z ekologických materiálov, ktoré môžete zlikvidovať vo vašom miestnom recyklačnom stredisku.

Použitý obalový materiál by mal byť odovzdaný na mieste zberu odpadu určenom miestnymi úradmi. Informácie o možnostiach likvidácie použitého výrobku poskytuje obecný alebo mestský úrad. Tento výrobok spĺňa požiadavky príslušných európskych a národných smerníc, ktoré sa naň vzťahujú. Výrobok spĺňa európske a národné požiadavky na bezpečnosť zariadení a výrobkov.

Vyhradzujeme si právo na zmeny textu, dizajnu a technických údajov produktu bez predchádzajúceho upozornenia.

Hyvä herra tai rouva, kiitos, että ostit tuotteemme!

Ennen tuotteen käyttöä lue seuraavat ohjeet varmistaaksesi tuotteen asianmukaisen käytön.

Säilytä tämä käyttöohje myöhemmää tarvetta varten ja noudata sen suosituksia, sillä ohjeiden noudattamatta jättäminen voi aiheuttaa vaaran hengelle tai terveydelle.

1. LAITTEEN KÄYTTÖ JA KUVAUS

Kaksipuolinen teippi on loistava työkalu erilaisten esineiden kiinnittämiseen ilman, että seiniin tarvitsee porata reikiä. Poikkeuksellisen tarttuvuutensa ansiosta sitä voidaan käyttää esineiden kiinnittämiseen sileille pinnoille, kuten puulle, laatoille tai muoville. Ennen kokoamisen aloittamista varmista, että liitettävät pinnat ovat puhtaat, kuivat ja rasvattomat. Kokoonpanotyöt on parasta suorittaa yli 10 °C:n lämpötilassa. Levitä sitten sopiva määrä teippiä liitettävään kappaleeseen, poista suojapaperi liimasta ja paina lujasti muutaman sekunnin ajan. Täysi liimautumislujuus saavutetaan 24 tunnin kuluttua.

2. TURVAOHJEET

- Ennen tuotteen käyttöä, lue tämä käyttöohje huolellisesti.
- Käytä tuotteen puhdistamiseen pehmeää, kuivaa tai hieman kosteaa liinaa. Vältä hankaavien tai hankaavien aineiden käyttöä, jotka voivat vahingoittaa pintaa.
- Säilytä laitetta paikassa, joka on suojassa kosteudelta, pölyltä ja äärimmäisiltä lämpötiloilta, jos sitä ei käytetä pitkään aikaan.
- Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta vahingossa tapahtuvien vaurioiden välttämiseksi.
- Vältä sytytysläheteitä: vältä kosketusta tulen tai lämpöä tuottavien laitteiden kanssa (voi johtaa tulipaloon)
- Älä kiinnitä märälle pinnalle – liima ei välttämättä toimi kunnolla.
- Ei saa käyttää rakennusteippinä – ei sovellu mekaanisen jännityksen alaisten elementtien liittämiseen.
- Vältä pitkäaikaista altistumista voimakkaalle UV-säteilylle – se voi menettää ominaisuuksiaan ajan myötä.
- Suojaa tuotetta äärimmäisiltä lämpötiloilta, korkealta kosteudelta, syttyviltä kaasuilta ja liuottimilta.
- Pidä tuotteen foliopakkaus poissa lasten ulottuvilta (tukehtumisvaara)
- Varmista, ettei pakkausmateriaaleja jätetä valvomatta. Lapset saattavat alkaa leikkiä niillä, mikä on vaarallista.
- Lapset eivät saa leikkiä tuotteella.
- Käytä tuotetta aina aiotulla tavalla

3. TEKNISET TIEDOT

- Vahva liima
- Universaali
- Puulle, muoville, metallille jne.
- Leveys: 5 cm
- Pituus: 5m

VINKKEJÄ JA TIETOJA KÄYTETYN PAKKAUKSEN KÄSITTELYSTÄ



Pakkaus on valmistettu ympäristöystävällisistä materiaaleista, jotka voidaan hävittää paikallisessa kierrätyskeskuksessa.

Käytetty pakkausmateriaali tulee toimittaa paikallisten viranomaisten osoittamaan jätteenkäsittelypisteeseen. Tietoa käytetyn tuotteen hävittämismahdollisuuksista antaa kunnan tai kaupungin toimisto. Tämä tuote täyttää sitä koskevien eurooppalaisten ja kansallisten direktiivien vaatimukset. Tuote täyttää eurooppalaiset ja kansalliset laite- ja tuoteturvallisuusvaatimukset.

Pidätämme oikeuden tehdä muutoksia tuotteen tekstiin, ulkoasuun ja teknisiin tietoihin ilman erillistä ilmoitusta.

Gerbiamasis pone arba gerbiamoji ponია, dėkojame, kad įsigijote mūsų gaminį!

Prieš naudodami gaminį, perskaitykite toliau pateiktas instrukcijas, kad užtikrintumėte tinkamą gaminio naudojimą.

Prašome išsaugoti šį vadovą ateičiai ir laikytis jo rekomendacijų, nes nesilaikymas nurodymų gali kelti grėsmę gyvybei ar sveikatai.

1. ĮRENGINIO TAIKYMAS IR APRAŠYMAS

Dvipusė lipni juosta yra puiki priemonė įvairiems objektams pritvirtinti negręžiant skylių sienose. Dėl išskirtinio sukibimo, jį galima naudoti daiktams pritvirtinti prie lygių paviršių, tokių kaip mediena, plytelės ar plastikas. Prieš pradėdami surinkimą, įsitinkite, kad jungiami paviršiai yra švarūs, sausi ir nuriebalinti. Surinkimo darbus geriausia atlikti esant aukštesnei nei 10 °C temperatūrai. Tada ant jungiamo objekto užklijuokite reikiamą kiekį lipnios juostos, nuimkite apsauginį popierių nuo klijų ir kelias sekundes tvirtai prispauskite. Pilnas sukibimo stiprumas bus pasiektas po 24 valandų.

2. SAUGOS INSTRUKCIJOS

- Prieš naudodami gaminį, atidžiai perskaitykite šią naudojimo instrukciją.
- Gaminiai valyti naudokite minkštą, sausą arba šiek tiek drėgną šluostę. Venkite naudoti ploviklių ar abrazyvinių medžiagų, kurios gali pažeisti paviršių.
- Jei ilgesnį laiką nenaudosite įrenginio, laikykite jį vietoje, apsaugotoje nuo drėgmės, dulkių ir ekstremalių temperatūrų.
- Laikykite gaminį vaikams nepasiekiamoje vietoje, kad išvengtumėte atsitiktinio sugadinimo.
- Venkite uždegimo šaltinių: venkite sąlyčio su ugnimi ar šilumą generuojančiais prietaisais (gali kilti gaisras).
- Neklijuokite ant šlapio paviršiaus – klijai gali netinkamai veikti.
- Nenaudoti kaip konstrukcinės juostos – netinka mechaniškai įtemptiems elementams sujungti.
- Venkite ilgalaikio UV spindulių poveikio – laikui bėgant gali prarasti savybes.
- Saugokite gaminį nuo ekstremalių temperatūrų, didelės drėgmės, degių dujų, tirpiklių.
- Produkto folijos pakuotę laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje (uždusimo pavojus).
- Įsitinkite, kad pakavimo medžiagos nėra paliktos be priežiūros. Vaikai gali pradėti su jais žaisti, o tai pavojinga.
- Vaikams draudžiama žaisti su šiuo gaminiu.
- Visada naudokite gaminį pagal paskirtį

3. TECHNINIAI DUOMENYS

- Stiprūs klijai
- Universalus
- Medžiui, plastikui, metalui ir kt.
- Plotis: 5 cm
- Ilgis: 5 m

PATARIMAI IR INFORMACIJA APIE PANAUDOTŲ PAKUOČIŲ TVARKYMĄ



Pakuotė pagaminta iš aplinkai nekenksmingų medžiagų, kurias galite utilizuoti vietiniame perdirbimo centre.

Panaudotas pakavimo medžiagas reikia pristatyti į vietos valdžios institucijų nurodytą atliekų surinkimo punktą. Informaciją apie panaudoto gaminio utilizavimo galimybes teikia savivaldybės arba miesto įstaiga. Šis gaminyje atitinka jam taikomų atitinkamų Europos ir nacionalinių direktyvų reikalavimus. Produktas atitinka Europos ir nacionalinius prietaisų ir gaminių saugos reikalavimus.

Pasilieiname teisę be įspėjimo keisti gaminio tekstą, dizainą ir techninius duomenis.

Godātais kungs vai kundze, paldies, ka iegādājāties mūsu produktu!

Pirms produkta lietošanas, lūdzu, izlasiet tālāk sniegtos norādījumus, lai nodrošinātu pareizu produkta lietošanu.

Lūdzu, saglabājiēt šo rokasgrāmatu turpmākai uzziņai un ievērojiet tajā sniegtos ieteikumus, jo norādījumu neievērošana var apdraudēt dzīvību vai veselību.

1. IERĪCES LIETOJUMS UN APRAKSTS

Divpusēja līmlente ir lielisks līdzeklis dažādu priekšmetu piestiprināšanai, neurbjot caurumus sienās. Pateicoties izcilajai saķerei, to var izmantot priekšmetu piestiprināšanai pie gludām virsmām, piemēram, koka, flīzēm vai plastmasas. Pirms montāžas uzsākšanas pārliedcinieties, vai savienojamās virsmas ir tīras, sausas un attaukotas. Montāžas darbus vislabāk veikt temperatūrā virs 10°C. Pēc tam uz savienojamā objekta uzklājiēt atbilstošu līmlentes daudzumu, noņemiet no līmes aizsargpapīru un dažas sekundes stingri piespiediet. Pilnīga saķeres izturība tiks sasniegta pēc 24 stundām.

2. DROŠĪBAS INSTRUKCIJAS

- Pirms produkta lietošanas, lūdzu, uzmanīgi izlasiet šo lietošanas instrukciju.
- Izstrādājuma tīrīšanai izmantojiēt mīkstu, sausu vai nedaudz mitru drānu. Izvairieties no mazgāšanas līdzekļu vai abrazīvu līdzekļu lietošanas, kas var sabojāt virsmu.
- Ja ierīci ilgstoši nelietojat, glabājiēt to vietā, kas ir pasargāta no mitruma, putekļiem un ekstremālām temperatūrām.
- Lai izvairītos no nejaušiem bojājumiem, glabājiēt produktu bērniem nepieejamā vietā.
- Izvairieties no aizdegšanās avotiem: izvairieties no saskares ar uguni vai siltumu radošām ierīcēm (var izraisīt ugunsgrēku).
- Nelīmējiēt uz mitras virsmas — līme var nedarboties pareizi.
- Nelietot kā celtniecības lenti – nav piemērota elementu savienošanai mehāniskā spriegumā.
- Izvairieties no ilgstošas pakļaušanas spēcīgam UV starojumam – laika gaitā var zaudēt īpašības.
- Sargājiēt produktu no ekstremālām temperatūrām, augsta mitruma, viegli uzliesmojošām gāzēm, šķīdinātājiēm.
- Sargājiēt produkta folijas iepakojumu no bērniem (nosmakšanas risks).
- Pārliedcinieties, ka iepakojuma materiāli netiek atstāti bez uzraudzības. Bērni var sākt ar tiem spēlēties, kas ir bīstami.
- Bērni nedrīkst spēlēties ar šo produktu.
- Vienmēr lietojiēt produktu paredzētajam mērķim

3. TEHNISKIE DATI

- Stipra līme
- Universāls
- Kokam, plastmasai, metālam utt.
- Platums: 5 cm
- Garums: 5 m

PADOMI UN INFORMĀCIJA PAR LIETOTĀ IEPAKOJUMA APSAIMNIEKOŠANU



Iepakojums ir izgatavots no videi draudzīgiem materiāliem, kurus var utilizēt vietējā pārstrādes centrā.

Izlietotais iepakojuma materiāls jānogādā vietējo pašvaldību norādītajā atkritumu savākšanas punktā. Informāciju par izlietotā produkta utilizācijas iespējām sniedz pašvaldības vai pilsētas birojs. Šis produkts atbilst attiecīgo Eiropas un valsts direktīvu prasībām, kas uz to attiecas. Produkts atbilst Eiropas un nacionālajām prasībām attiecībā uz ierīču un produktu drošību.

Mēs paturam tiesības veikt izmaiņas produkta tekstā, dizainā un tehniskajos datos bez iepriekšēja brīdinājuma.

Lugupeetud härra või proua, täname teid meie toote ostmise eest!

Enne toote kasutamist lugege palun järgmisi juhiseid, et tagada toote nõuetekohane kasutamine.

Palun hoidke see juhend alles edaspidiseks kasutamiseks ja järgige selles toodud soovitusi, kuna juhiste eiramine võib ohustada elu või tervist.

1. SEADME KASUTUSALAD JA KIRJELDUS

Kahepoolne teip on suurepärane vahend erinevate esemete kinnitamiseks ilma seintesse auke puurimata. Tänu erakordsele nakkuvusele saab seda kasutada esemete kinnitamiseks siledale pindadele, näiteks puidule, plaatidele või plastikule. Enne kokkupaneku alustamist veenduge, et ühendatavad pinnad on puhtad, kuivad ja rasvatustatud. Montaažitöid on kõige parem teha temperatuuril üle 10 °C. Seejärel kandke ühendatavale esemele sobiv kogus teipi, eemaldage liimilt kaitsepaber ja suruge kindlalt paar sekundit. Täielik nakketugevus saavutatakse 24 tunni pärast.

2. OHUTUSJUHISED

- Enne toote kasutamist lugege palun hoolikalt läbi see kasutusjuhend.
- Toote puhastamiseks kasutage pehmet, kuiva või kergelt niisket lappi. Vältige abrasiivsete või puhastusvahendite kasutamist, mis võivad pinda kahjustada.
- Kui seadet pikemat aega ei kasutata, hoidke seda niiskuse, tolmu ja äärmuslike temperatuuride eest kaitstud kohas.
- Hoidke toodet lastele kättesaamatus kohas, et vältida juhuslikke kahjustusi.
- Vältida süüteallikaid: vältida kokkupuudet tule või soojust tekitavate seadmetega (võib põhjustada tulekahju)
- Ärge kleepige märjale pinnale – liim ei pruugi korralikult toimida.
- Mitte kasutada ehitusteibina – ei sobi mehaanilise pingega all olevate elementide ühendamiseks.
- Vältige pikaajalist kokkupuudet äärmusliku UV-kiirgusega – see võib aja jooksul oma omadusi kaotada.
- Kaitske toodet äärmuslike temperatuuride, kõrge õhuniiskuse, tuleohtlike gaaside ja lahustite eest.
- Hoidke toote fooliumpakend lastele kättesaamatus kohas (lambumisoht)
- Veenduge, et pakkematerjale ei jäeta järelevalveta. Lapsed võivad nendega mängima hakata, mis on ohtlik.
- Lapsed ei tohi tootega mängida.
- Kasutage toodet alati ettenähtud otstarbel

3. TEHNILISED ANDMED

- Tugev liim
- Universaalne
- Puidu, plasti, metalli jne jaoks.
- Laius: 5 cm
- Pikkus: 5m

NÕUANDEID JA TEAVE KASUTATUD PAKENDI KÄITLEMISE KOHTA



Pakend on valmistatud keskkonnasõbralikest materjalidest, mille saab utiliseerida oma kohalikus taaskasutuskeskuses.

Kasutatud pakkematerjal tuleb toimetada kohaliku omavalitsuse poolt määratud jäätmekäitluspunkti. Kasutatud toote utiliseerimisvõimaluste kohta annab teavet omavalitsuse või linna kantslei. See toode vastab sellele kohaldatavate asjakohaste Euroopa ja riiklike direktiivide nõuetele. Toode vastab Euroopa ja riiklikele seadmete ja toodete ohutusnõuetele.

Jätame endale õiguse teha toote tekstis, disainis ja tehnilistes andmetes ette teatamata muudatusi.

Spoštovani gospod ali gospa, hvala vam za nakup našega izdelka!

Pred uporabo izdelka preberite naslednja navodila, da zagotovite pravilno uporabo izdelka.

Prosimo, shranite ta priročnik za poznejšo uporabo in upoštevajte njegova priporočila, saj lahko neupoštevanje navodil ogroža življenje ali zdravje.

1. UPORABA IN OPIS NAPRAVE

Dvostranski lepilni trak je odlično orodje za pritrdjevanje različnih predmetov, ne da bi bilo treba vrtati luknje v stene. Zaradi izjemne oprijemljivosti se lahko uporablja za pritrdjevanje predmetov na gladke površine, kot so les, ploščice ali plastika. Preden začnete z montažo, se prepričajte, da so površine, ki jih boste spajali, čiste, suhe in razmaščene. Montažna dela je najbolje izvajati pri temperaturah nad 10 °C. Nato na predmet, ki ga želite spojit, nanesite ustrezno količino lepilnega traku, odstranite zaščitni papir z lepila in ga nekaj sekund močno pritisnite. Polna trdnost vezi bo dosežena po 24 urah.

2. VARNOSTNA NAVODILA

- Pred uporabo izdelka natančno preberite ta navodila za uporabo.
- Za čiščenje izdelka uporabite mehko, suho ali rahlo vlažno krpo. Izogibajte se uporabi detergentov ali abrazivnih sredstev, ki lahko poškodujejo površino.
- Če naprave dalj časa ne boste uporabljali, jo shranite na mestu, kjer ni vlage, prahu in ekstremnih temperatur.
- Izdelek hranite izven dosega otrok, da preprečite nenamerno škodo.
- Izogibajte se virom vžiga: izogibajte se stiku z ognjem ali napravami, ki ustvarjajo toploto (lahko povzroči požar).
- Ne lepите na mokro površino – lepilo morda ne bo pravilno delovalo.
- Ne uporabljajte kot gradbeni trak – ni primerno za povezovanje elementov pod mehansko napetostjo.
- Izogibajte se dolgotrajni izpostavljenosti ekstremnemu UV-sevanju – sčasoma lahko izgubi lastnosti.
- Izdelek zaščitite pred ekstremnimi temperaturami, visoko vlažnostjo, vnetljivimi plini in topili.
- Folijsko embalažo izdelka hranite izven dosega otrok (nevarnost zadužitve).
- Poskrbite, da embalažni materiali ne ostanejo brez nadzora. Otroci se lahko začnejo igrati z njimi, kar je nevarno.
- Otroci se ne smejo igrati z izdelkom.
- Izdelek vedno uporabljajte po predvidenem namenu

3. TEHNIČNI PODATKI

- Močno lepilo
- Univerzalno
- Za les, plastiko, kovino itd.
- Širina: 5 cm
- Dolžina: 5 m

NASVETI IN INFORMACIJE O RAVNANJU Z RABLJENO EMBALAŽO



Embalaža je izdelana iz okolju prijaznih materialov, ki jih lahko oddate v lokalnem centru za recikliranje.

Rabljeno embalažo je treba dostaviti na zbirališče odpadkov, ki ga določijo lokalni organi. Informacije o možnostih odstranjevanja rabljenega izdelka dobite na občinskem ali mestnem uradu. Ta izdelek je skladen z zahtevami ustreznih evropskih in nacionalnih direktiv, ki veljajo zanj. Izdelek izpolnjuje evropske in nacionalne zahteve glede varnosti naprav in izdelkov.

Pridržujemo si pravico do sprememb besedila, dizajna in tehničnih podatkov izdelka brez predhodnega obvestila.

A dhuine uasail nó a bhean uasail, go raibh maith agat as ár dtáirge a cheannach!

Sula n-úsáideann tú an táirge, léigh na treoracha seo a leanas le cinntiú go n-úsáidtear an táirge i gceart.

Coinnigh an lámhleabhar seo le do thoil le haghaidh tagartha sa todhchaí agus lean na moltaí atá ann, mar d'fhéadfadh sé go mbeadh bagairt ar do shaol nó ar do shláinte mura leanann tú na treoracha.

1. FEIDHMIÚ AGUS CUR SÍOS AR AN bhFEIST

Is uirlis iontach é téip dhúbailte taobhach chun rudaí éagsúla a ghreamú gan poill a dhruileáil sna ballaí. A bhuíochas dá ghreamaitheacht eisceachtúil, is féidir é a úsáid chun rudaí a cheangal le dromchlaí réidh ar nós adhmaid, tileanna nó plaisteach. Sula dtosaíonn tú ag cóimeáil, déan cinnte go bhfuil na dromchlaí a bheidh tú ag ceangal glan, tirim agus díghréasta. Is fearr obair tionóil a dhéanamh ag teochtaí os cionn 10°C. Ansin cuir an méid cuí téipe ar an réad atá le ceangal, bain an páipéar cosanta den ghreamaitheach agus brúigh go daingean ar feadh cúpla soicind. Bainfear neart iomlán an naisc amach tar éis 24 uair an chloig.

2. TREORACHA SÁBHÁILTEACHTA

- Sula n-úsáideann tú an táirge, léigh an lámhleabhar treoracha seo go cúramach le do thoil.
- Bain úsáid as éadach bog, tirim nó beagán tais chun an táirge a ghlanadh. Seachain úsáid glantaigh nó scríobach a d'fhéadfadh damáiste a dhéanamh don dromchla.
- Stóráil do ghléas in áit atá saor ó thaise, deannach agus teochtaí foircneacha mura bhfuil sé in úsáid ar feadh tréimhse fada ama.
- Coinnigh an táirge as rochtain leanaí chun damáiste de thaisme a sheachaint.
- Seachain foinsí adhainte: seachain teagmháil le tine nó le gléasanna a ghineann teas (d'fhéadfadh tine a bheith mar thoradh air)
- Ná greamaigh ar dhromchla fliuch - b'fhéidir nach n-oibreoidh an greamachán i gceart.
- Ná húsáid mar théip tógála – níl sé oiriúnach chun eilimintí a nascadh faoi theannas meicniúil.
- Seachain nochtadh fada do radaíocht UV mhór – d'fhéadfadh sé airíonna a chailleadh le himeacht ama.
- Cosain an táirge ó theocht mhór, taise ard, gáis inadhaite, tuaslagóirí.
- Coinnigh pacáistiú scragall an táirge amach ó rochtain leanaí (riosca tachtaithe)
- Cinntigh nach bhfágfar ábhair phacáistithe gan aird. D'fhéadfadh páistí tosú ag imirt leo, rud atá contúirteach.
- Níor cheart do leanaí imirt leis an táirge.
- Bain úsáid as an táirge i gcónaí mar atá beartaithe

3. SONRAÍ TEICNIÚLA

- Gliú láidir
- Uilíoch
- Le haghaidh adhmaid, plaisteach, miotail, srl.
- Leithead: 5cm
- Fad: 5m

LEIDEANNA AGUS EOLAS MAIDIR LE BAINISTÍOCHT PACÁISTÍOCHTA ÚSÁIDTE



Tá an pacáistiú déanta as ábhair atá neamhdhíobhálach don chomhshaol agus is féidir iad a dhiúscairt ag d'ionad athchúrsála áitiúil. Ba chóir ábhar pacáistithe úsáidte a sheachadadh chuig an bpointe diúscairthe dramhaíola atá ainmnithe ag na húdaráis áitiúla. Cuireann an oifig bhardasach nó chathrach faisnéis ar fáil faoi na féidearthachtaí chun an táirge úsáidte a dhiúscairt. Comhlíonann an táirge seo ceanglais na dtreoracha Eorpacha agus náisiúnta ábhartha a bhaineann leis. Comhlíonann an táirge ceanglais Eorpacha agus náisiúnta maidir le sábháilteacht gléasanna agus táirgí.

Forchoimeáidimid an ceart athruithe a dhéanamh ar théacs, dearadh agus sonraí teicniúla an táirge gan fógra.

Għażiż Sinjur jew Sinjura, niringrazzjawk talli xtrajt il-prodott tagħna!

Qabel ma tuża l-prodott, jekk jogħġbok aqra l-istruzzjonijiet li ġejjin biex tiżgura li l-prodott jintuża kif suppost.

Jekk jogħġbok żomm dan il-manwal għal referenza futura u segwi r-rakkomandazzjonijiet tiegħu, għax in-nuqqas li ssegwi l-istruzzjonijiet tiegħu jista' jkun ta' theddida għall-ħajja jew għas-saħħa.

1. APPLIKAZZJONI U DESKRIZZJONI TAL-APPARAT

It-tejp b'żewġ naħat huwa għodda tajba ħafna biex twahħal diversi oġġetti mingħajr ma jkollok bżonn tħaffer toqob fil-ħitan. Bis-saħħa tal-adeżjoni eċċezzjonali tiegħu, jista' jintuża biex jitwahħlu oġġetti ma' uċuħ lixxi bħal injam, madum jew plastik. Qabel tibda l-assemblaġġ, kun żgur li l-uċuħ li se tkun qed tghaqqad huma nodfa, niexfa u mingħajr xaham. L-aħjar xogħol ta' assemblaġġ isir f'temperaturi 'l fuq minn 10°C. Imbagħad applika l-ammont xieraq ta' tejp fuq l-oġġett li se jinghaqqad, nehhi l-karta protettiva mill-adeżiv u aghfas sew għal ftit sekondi. Is-saħħa shiħa tal-irbit tinkiseb wara 24 siegħa.

2. ISTRUZZJONIJIET TA' SIGURTÀ

- Qabel ma tuża l-prodott, jekk jogħġbok aqra dan il-manwal tal-istruzzjonijiet bir-reqqa.
- Uża drapp artab, niexef jew kemxejn niedja biex tnaddaf il-prodott. Evita li tuża deterġenti jew abrazivi li jistgħu jagħmlu ħsara lill-wiċċ.
- Ahżen it-tagħmir tiegħek f'post ħieles mill-umdità, mit-trab u minn temperaturi estremi jekk ma jkunx qed jintuża għal perjodu estiż ta' żmien.
- Żomm il-prodott fejn ma jintlaħaqx mit-tfal biex tevita ħsara aċċidentali.
- Evita sorsi ta' tqabbid: evita kuntatt man-nar jew apparati li jiġġeneraw is-sħana (jista' jwassal għal nar)
- Twahħalx fuq wiċċ imxarrab - il-kolla tista' ma tahdimx sew.
- Tużax bħala tejp tal-kostruzzjoni – mhux adattat biex jgħaqqad elementi taħt tensjoni mekkanika.
- Evita espożizzjoni fit-tul għal radjazzjoni UV estrema – jista' jitlef il-proprietajiet maż-żmien.
- Ipproteġi l-prodott minn temperaturi estremi, umdità għolja, gassijiet f'ammabbli, solventi.
- Żomm l-imballaġġ tal-fojl tal-prodott 'il bogħod mit-tfal (riskju ta' soffokazzjoni)
- Kun żgur li l-materjali tal-ippakkjar ma jithallewx waħedhom. It-tfal jistgħu jibdew jilagħbu magħhom, u dan huwa perikoluż.
- It-tfal m'għandhomx jilagħbu bil-prodott.
- Dejjem uża l-prodott kif mahsub

3. DEJTA TEKNIKA

- Kolla qawwija
- Universali
- Għall-injam, plastik, metall, eċċ.
- Wisa': 5 cm
- Tul: 5m

SUĖĠERIMENTI U INFORMAZZJONI DWAR IL-ĠESTJONI TAL-IMBALLAĠĠ UŻAT



L-imballaġġ huwa magħmul minn materjali li ma jagħmlux ħsara lill-ambjent li jistgħu jintremew fiċ-ċentru tar-riċiklaġġ lokali tiegħek.

Il-materjal tal-ippakkjar użat għandu jitwassal fil-punt tar-rimi tal-iskart magħżul mill-awtoritajiet lokali. Informazzjoni dwar il-possibbiltajiet ta' kif wiehed jista' jarmi l-prodott użat hija pprovduta mill-uffiċċju municiipali jew tal-belt. Dan il-prodott jikkonforma mar-rekwiżiti tad-direttivi Ewropej u nazzjonali rilevanti li japplikaw għalih. Il-prodott jissodisfa r-rekwiżiti Ewropej u nazzjonali

dwar is-sikurezza tal-apparati u l-prodotti.

Nirriżervaw id-dritt li nagħmlu bidliet fit-test, fid-disinn u fid-dejta teknika tal-prodott mingħajr avviż.

Poštovani gospodine/gospodo, hvala Vam što ste kupili naš proizvod!

Prije upotrebe proizvoda, molimo pročitajte sljedeće upute kako biste osigurali pravilnu upotrebu proizvoda.

Molimo sačuvajte ovaj priručnik za buduću upotrebu i slijedite njegove preporuke, jer nepoštivanje uputa može predstavljati opasnost za život ili zdravlje.

1. PRIMJENA I OPIS UREĐAJA

Dvostrana ljepljiva traka odličan je alat za pričvršćivanje raznih predmeta bez potrebe za bušenjem rupa u zidovima. Zahvaljujući iznimnom prijanjanju, može se koristiti za pričvršćivanje predmeta na glatke površine poput drveta, pločica ili plastike. Prije početka montaže provjerite jesu li površine koje ćete spajati čiste, suhe i odmašćene. Montažni radovi se najbolje izvode na temperaturama iznad 10°C. Zatim nanesite odgovarajuću količinu trake na predmet koji treba spojiti, uklonite zaštitni papir s ljepila i čvrsto pritisnite nekoliko sekundi. Puna čvrstoća veze bit će postignuta nakon 24 sata.

2. SIGURNOSNE UPUTE

- Prije upotrebe proizvoda, molimo pažljivo pročitajte ovaj priručnik s uputama.
- Za čišćenje proizvoda koristite meku, suhu ili blago vlažnu krpu. Izbjegavajte korištenje deterdženata ili abrazivnih sredstava koja mogu oštetiti površinu.
- Uređaj pohranite na mjesto zaštićeno od vlage, prašine i ekstremnih temperatura ako ga nećete koristiti dulje vrijeme.
- Proizvod držite izvan dohvata djece kako biste izbjegli slučajna oštećenja.
- Izbjegavajte izvore paljenja: izbjegavajte kontakt s vatrom ili uređajima koji stvaraju toplinu (može dovesti do požara)
- Ne lijepite na mokru površinu - ljepilo možda neće pravilno djelovati.
- Ne koristiti kao građevinsku traku – nije prikladno za spajanje elemenata pod mehaničkim naprezanjem.
- Izbjegavajte dugotrajno izlaganje ekstremnom UV zračenju – s vremenom može izgubiti svojstva.
- Zaštitite proizvod od ekstremnih temperatura, visoke vlažnosti, zapaljivih plinova, otapala.
- Folijsku ambalažu proizvoda držite izvan dohvata djece (opasnost od gušenja)
- Pazite da materijali za pakiranje ne ostanu bez nadzora. Djeca se mogu početi igrati s njima, što je opasno.
- Djeca se ne smiju igrati s proizvodom.
- Uvijek koristite proizvod prema namjeni

3. TEHNIČKI PODACI

- Jako ljepilo
- Univerzalno
- Za drvo, plastiku, metal itd.
- Širina: 5 cm
- Duljina: 5 m

SAVJETI I INFORMACIJE O UPRAVLJANJU RABLJENOM AMBALAŽOM



Ambalaža je izrađena od ekološki prihvatljivih materijala koji se mogu odložiti u vašem lokalnom centru za recikliranje.

Rabljeni materijal za pakiranje treba dostaviti na odlagalište otpada koje su odredile lokalne vlasti. Informacije o mogućnostima zbrinjavanja korištenog proizvoda daje općinski ili gradski ured. Ovaj proizvod udovoljava zahtjevima relevantnih europskih i nacionalnih direktiva koje se na njega primjenjuju. Proizvod ispunjava europske i nacionalne zahtjeve o sigurnosti uređaja i proizvoda.

Pridržavamo pravo izmjene teksta, dizajna i tehničkih podataka proizvoda bez prethodne najave.

Уважаемый господин или госпожа, спасибо за покупку нашего продукта!

Перед использованием продукта, пожалуйста, прочтите следующие инструкции, чтобы обеспечить правильное использование продукта.

Пожалуйста, сохраните данное руководство для дальнейшего использования и следуйте содержащимся в нем рекомендациям, поскольку несоблюдение его инструкций может представлять угрозу жизни или здоровью.

1. ПРИМЕНЕНИЕ И ОПИСАНИЕ УСТРОЙСТВА

Двусторонний скотч — отличный инструмент для крепления различных предметов без необходимости сверлить отверстия в стенах. Благодаря своей исключительной адгезии его можно использовать для крепления предметов к гладким поверхностям, таким как дерево, плитка или пластик. Перед началом сборки убедитесь, что соединяемые поверхности чистые, сухие и обезжиренные. Монтажные работы лучше всего выполнять при температуре выше 10°C. Затем нанесите необходимое количество ленты на соединяемый объект, снимите защитную бумагу с клея и плотно прижмите на несколько секунд. Полная прочность соединения достигается через 24 часа.

2. ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

- Перед использованием изделия внимательно прочтите данную инструкцию.
- Для чистки изделия используйте мягкую, сухую или слегка влажную ткань. Избегайте использования моющих средств или абразивных материалов, которые могут повредить поверхность.
- Если устройство не используется в течение длительного периода времени, храните его в месте, защищенном от влаги, пыли и экстремальных температур.
- Храните изделие в недоступном для детей месте во избежание случайного повреждения.
- Избегайте источников возгорания: избегайте контакта с огнем или устройствами, выделяющими тепло (может привести к пожару)
- Не приклеивайте на мокрую поверхность — клей может не сработать должным образом.
- Не использовать в качестве строительной ленты – не подходит для соединения элементов, подвергающихся механическому натяжению.
- Избегайте длительного воздействия сильного УФ-излучения – со временем свойства могут ухудшиться.
- Защищайте изделие от экстремальных температур, высокой влажности, горючих газов, растворителей.
- Храните фольгированную упаковку продукта в недоступном для детей месте (опасность удушья).
- Следите за тем, чтобы упаковочные материалы не оставались без присмотра. Дети могут начать играть с ними, что опасно.
- Детям не следует играть с изделием.
- Всегда используйте продукт по назначению.

3. ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

- Сильный клей
- Универсальный
- Для дерева, пластика, металла и т. д.
- Ширина: 5см
- Длина: 5м

СОВЕТЫ И ИНФОРМАЦИЯ ПО УПРАВЛЕНИЮ ИСПОЛЬЗОВАННОЙ УПАКОВКОЙ



Упаковка изготовлена из экологически чистых материалов, которые можно утилизировать в местном пункте приема вторичной переработки.

Использованный упаковочный материал следует сдавать в пункт утилизации отходов, указанный местными органами власти. Информацию о возможностях утилизации использованного продукта можно получить в органах местного самоуправления или города. Данный продукт соответствует требованиям соответствующих европейских и национальных директив, которые к нему применяются. Изделие соответствует европейским и национальным требованиям безопасности приборов и изделий.

Мы оставляем за собой право вносить изменения в текст, дизайн и технические данные продукта без предварительного уведомления.